



**Dekret**

**Decreto**

der Abteilungsdirektorin  
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione  
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

8447/2026

38.4 Kraftfahrzeugamt - Ufficio Motorizzazione

**Betreff:**

Direktvergabe der Dienstleistung  
„dreijährige regelmäßige Wartung der  
Fahrzeuge, die dem Kraftfahrzeugamt der  
Autonomen Provinz Bozen unterstehen vom  
01.06.2026 bis zum 31.12.2028“.  
CIG-Code: BB9E5195AD

**Oggetto:**

Affidamento diretto del “servizio di  
manutenzione ordinaria triennale dei veicoli  
in carico all’ufficio Motorizzazione della  
Provincia autonoma di Bolzano dal  
01/06/2026 al 31/12/2028”.  
Codice C.I.G.: BB9E5195AD

Das LG Nr. 17 vom 22. Oktober 1993 regelt das Verwaltungsverfahren, insbesondere regelt der Artikel 6, die Verträge.

Das Gesetzvertretende Dekret Nr. 429 vom 21. September 1995 überträgt die Verwaltungsbefugnisse bezüglich der Dienste der Zivilen Motorisierung auf die Autonome Provinz Bozen.

Das DPR Nr. 445 vom 28. Dezember 2000 regelt den „Einheitstext der Rechts- und Verwaltungsvorschriften zur Verwaltungsdokumentation“.

Das Gesetzesdekret Nr. 81 vom 9. April 2008 regelt den „Einheitstext über die Sicherheit am Arbeitsplatz“.

Das Gesetzesdekret Nr. 118 vom 23. Juni 2011 sieht die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme und der Haushaltspläne der Regionen, der öderlichen Körperschaften und ihrer Einrichtungen vor und regelt insbesondere in den Artikeln 53 und 56 die Bewertung und Zweckbindung der Ausgaben.

Das LG vom 17. Dezember 2015 Nr. 16 in seiner geänderten und ergänzten Fassung, sieht „Bestimmungen über das öffentliche Auftragswesen vor“.

Das LG vom 21. Juli 2022 Nr. 6 regelt die Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und die Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung.

Das Gesetzesdekret Nr. 36 vom 31. März 2023 und entsprechende Anhänge sieht das „Gesetzbuch über das öffentliche Auftragswesen“ vor.

Das Kraftfahrzeugamt – 38.4 verfügt über verschiedenen Dienstfahrzeugen, insbesondere:  
KENNZEICHEN: EK 186 FF – FIAT SCUDO 1.6 JT  
KENNZEICHEN: FM 721 VE BMW I 3 ELEKTRO  
KENNZEICHEN: FX 881 TS - BMW I 3 ELEKTRO

La LP 22 ottobre 1993 n. 17 disciplina il procedimento amministrativo, in particolare l'articolo 6 regola i contratti.

Il decreto legislativo n. 429 del 21 settembre 1995 delega le funzioni amministrative in materia di comunicazioni e trasporti alla Provincia autonoma di Bolzano per ciò che attiene i servizi di motorizzazione civile.

Il DPR 28 dicembre 2000, n. 445 disciplina il “Testo Unico delle disposizioni legislative e regolamentari in materia di documentazione amministrativa”.

Il D.lgs. 9 aprile 2008, n. 81 disciplina il “Testo Unico per la sicurezza sul lavoro”.

Il D.lgs. del 23 giugno 2011, n. 118, dispone in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi e in particolare gli articoli 53 e 56 disciplinano rispettivamente gli accertamenti e gli impegni di spesa.

La LP 17 dicembre 2015 n. 16, e succ. modifiche e integrazioni prevede “Disposizioni sugli appalti pubblici”.

La LP 21 luglio 2022 n. 6 disciplina la struttura dirigenziale del sistema pubblico provinciale e l'ordinamento dell'Amministrazione provinciale.

Il D.lgs. 31 marzo 2023 n. 36 e rispettivi allegati, prevede il Codice dei contratti pubblici.

L'ufficio Motorizzazione 38.4 dispone di vari veicoli di servizio, in particolare:  
TARGA: EK 186 FF - FIAT SCUDO 1.6 JT  
TARGA: FM 721 VE BMW I 3 ELLETRICA  
TARGA: FX 881 TS - BMW I 3 ELLETRIC  
TARGA: DK 107 SE - CITROEEN JUMPER  
TARGA: EC 049 JN - AUDI A6 3.0 TDI  
TARGA: GS 600 NM - FIAT DOBLO 1.3 MJT

KENNZEICHEN: DK 107 SE – CITROËN JUMPER

KENNZEICHEN: EC 049 JN – AUDI A6 3.0 TDI

KENNZEICHEN: GS 600 NM – FIAT DOBLO 1.3 MJT

KENNZEICHEN: CG 40101 – PIAGGIO LIBERTY 25

Die Fahrzeuge stehen den Mitarbeitern der Landesprüfstelle für Dienstgänge und Außerdienste zur Durchführung von institutionellen Aufgaben zur Verfügung.

Die Fahrzeuge müssen einer planmäßigen Wartung unterzogen werden, daher ist es notwendig, die Vergabe der gegenständlichen Dienstleistung vorzunehmen.

Angesichts der Tatsache, dass es keine aktiven Vereinbarungen der AOV bzw. Consip-hinsichtlich von Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, gibt.

Festgestellt, dass gemäß Art. 21/ter Abs. 2 LG Nr. 1/2002 „Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes“ die öffentlichen Auftraggeber, für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert, nach Art. 2 Abs. 2 LG Nr. 16/2015, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV (bzw. Consip) abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und stets unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurückgreifen oder, bei Fehlen eines Zulassungsantrages, auf das telematische System des Landes, unbeschadet der Ausnahme gemäß Art. 38 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 und der einschlägigen nationalen Vorschriften, soweit diese anwendbar sind.

In Ermangelung einer Ausschreibung für die Zulassung im elektronischen Markt des Landes Südtirol (EMS) wird die Vergabe über das telematische System des Landes (<https://www.ausschreibungen-suedtirol.it/>) vorgenommen.

Es wurde entschieden, die Direktvergabe der

TARGA: CG 40101 - PIAGGIO LIBERTY 25

I veicoli sono a disposizione del personale del Centro provinciale revisione veicoli per uscite di servizio e missioni da compiere per l'espletamento di funzioni istituzionali.

I veicoli devono essere sottoposto al tagliando programmato, si rende quindi necessario provvedere all'affidamento del servizio di cui all'oggetto.

Considerato che non sono attive convenzioni ACP ovvero di Consip relative a servizi comparabili con quelli da acquisire.

Rilevato che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, LP 1/2002: "Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano", per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza europea, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della LP 16/2015, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP (ovvero Consip) e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale, fatta salva l'eccezione di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16,. E' fatta salva altresì la disciplina nazionale in materia per quanto applicabile.

In assenza di bandi di abilitazione nel mercato elettronico provinciale (MEPAB) la stazione appaltante procede all'affidamento attraverso il sistema telematico provinciale (portale <http://www.bandi-altoadige.it>).

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto del

Dienstleistung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 (für Vergaben mit einem Betrag unterhalb von 140.000,00 Euro auch ohne Konsultation mehrerer Wirtschaftsteilnehmer), unter Beachtung des Rotationsprinzips, vorzunehmen..

Es wird festgehalten, dass keine Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplans bestehen.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im Beauftragungsschreibens enthalten.

Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie APB Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26 Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 500.000,00 handelt.

Angesichts der Tatsache dass:

- der Wirtschaftsteilnehmer Auto Officina Da Luca O.H.G. aus folgenden Gründen gewählt wurde: da er aufgrund seiner beruflichen Erfahrung in der Lage ist, an verschiedenen Fahrzeugmodellen, auch unterschiedlicher Marken, Arbeiten durchzuführen;
- die Angemessenheit des vom obigen Wirtschaftsteilnehmer angewandten Preises festgestellt wurde, da dieser mit den Marktpreisen übereinstimmt;
- die Vergabe von der EVP durch die zertifizierte digitale Beschaffungsplattform „Ausschreibungen Südtirol“ <https://ausschreibungen-suedtirol.it/> zugeschlagen wurde und dass der Vergabe der CIG-Kodex: BB9E5195AD erteilt wurde;
- die Ordnungsmäßigkeit des elektronischen Verfahrens festgestellt wurde und dass am 30.04.2026 in das Portal hochgeladene Angebot der Autofficina Da Luca O.H.G. für einen Betrag von 13.500,00 Euro (ohne Mehrwertsteuer und Steuern), für einen Gesamtbetrag von 16.470,00 Euro inkl. Mehrwertsteuer und Steuern, eingesehen wurde;

servizio di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP 16/2015 (per affidamenti di importo inferiore a 140.000,00 euro anche senza consultazione di più operatori economici), nel rispetto del principio di rotazione.

Rilevato che non sussistono oneri per l'attuazione del piano di sicurezza.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella lettera d'incarico.

Vista la Linea Guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 500.000,00.

Dato atto che:

- è stato scelto l'operatore economico Auto Officina Da Luca snc perché data la sua esperienza professionale è in grado di intervenire su diversi modelli di mezzi, anche di marche diverse;
- è stata appurata la congruità del prezzo praticato dall'operatore economico sopra indicato in quanto in linea con i prezzi di mercato;
- l'affidamento è stato aggiudicato dal RUP tramite la piattaforma di approvigionamento digitale certificata “Bandi Alto Adige” <https://www.bandi-altoadige.it/> e che all'affidamento è stato assegnato il codice CIG: BB9E5195AD;
- è stata accertata la regolarità della procedura telematica e vista l'offerta caricata a portale il 30/04/2026 da Autofficina Da Luca Snc per un importo di euro 13.500,00 (IVA e tasse escluse) – per un importo totale di euro 16.470,00 Iva e tasse incluse;

- die zuständige Organisationsstruktur bescheinigt, dass mit dieser Maßnahme kein öffentliches Investitionsprojekt genehmigt oder finanziert wird und daher keine Identifizierung über den CUP erforderlich ist;
- die gegenständliche Dienstleistung durch eigene Haushaltsmittel des Verwaltungshaushaltes der Autonomen Provinz Bozen 2026-2028, Finanzjahr 2026, 2027 und 2028 finanziert wird;
- die voraussichtliche Ausgabe unter 140.000,00 Euro liegt und somit nicht im Dreijahresprogramm der Beschaffungen von Gütern und Dienstleistungen enthalten ist;
- der beauftragte Wirtschaftsteilnehmer mit Schreiben vom 30.04.2026 erklärt hat, dass er für das im Auftrag eingesetzte Personal den von der Vergabestelle festgelegten nationalen und territorialen Tarifvertrag anwendet;
- die angegebenen Arbeitskosten und die betrieblichen Gesundheits- und Sicherheitskosten vom EPV mit Erklärung vom 13.05.2026 als angemessen und geeignet für die ordnungsgemäße Durchführung der Leistungen angesehen wurden;
- das LG vom 21. Juli 2022 Nr. 6 regelt die Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und die Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung, sieht insbesondere im Art. 16 (Vorläufige Vertretung bei vakanter Führungsposition) vor: „Ist eine Führungsposition unbesetzt, so gilt sie bis zur Erteilung des planmäßigen Auftrags als vorübergehend der unmittelbar vorgesetzten Führungskraft zugewiesen (...)“.
- la competente struttura organizzativa attesta che con il presente provvedimento non si autorizza né si finanzia un progetto d'investimento pubblico e che, pertanto, non occorre alcuna identificazione tramite il CUP;
- il servizio oggetto del presente provvedimento è finanziato con mezzi propri del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano 2026-2028, esercizio finanziario 2026, 2027 e 2028;
- la spesa presunta è inferiore a 140.000,00 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale degli acquisti;
- l'operatore economico affidatario ha dichiarato, con nota d.d. 30/04/2026, di applicare al personale dipendente impiegato nell'appalto il contratto collettivo nazionale e territoriale individuato dalla stazione;
- i costi della manodopera e gli oneri di salute e sicurezza aziendali indicati, sono stati considerati congrui ed adeguati al corretto svolgimento delle prestazioni dal RUP con dichiarazione d.d. 13/05/2026;
- la LP 21 luglio 2022 n. 6 “disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell'Amministrazione provinciale” in particolare l'art. 16 (Sostituzione provvisoria per posizione dirigenziale vacante) prevede che “fino al suo conferimento una posizione dirigenziale vacante è affidata in via provvisoria al/alla dirigente superiore (...)”.

VERFÜGT  
der Abteilungsdirektor

Il Direttore di Ripartizione  
DECRETA

1. die Dienstleistung aus den oben angeführten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer Autofficina Da Luca O.H.G. mit Rechtsitz in der Galvanistr. 6/A 39100 Bozen und Mwst Nr. 02564730212 zu vergeben;

1. di affidare, per le motivazioni espresse in premessa, il servizio in oggetto all'operatore economico Autofficina Da Luca Snc con sede legale in via Galvani 6/A 39100 Bolzano e Partita IVA 02564730212;

2. keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000,00 Euro gemäß Art. 36, Absatz 1, letzter Satz, LG Nr. 16/2015 handelt;
  3. den Vertrag gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form im Wege des Briefverkehrs abzuschließen;
  4. den Entwurf des Auftragsschreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, zu genehmigen;
  5. dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000,00 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F. nicht durchführen müssen;
  6. den Betrag von 16.470,00 Euro inklusive Steuerlasten auf dem Kapitel U01031.0450 des Verwaltungshaushaltes der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol 2026 – 2028, Haushaltsjahre 2026, 2027 und 2028, gemäß Anlage SAP, der integrierender Bestandteil dieses Dekretes ist, zweckzubinden.  
der Betrag wird dabei wie folgt aufgeteilt:  
der Betrag von 5.490,00 Euro MwSt. inbegriffen auf den Verwaltungshaushalt 2026,  
der Betrag von 5.490,00 Euro MwSt. inbegriffen auf den Verwaltungshaushalt 2027,  
der Betrag von 5.490,00 Euro MwSt. inbegriffen auf den Verwaltungshaushalt 2028;
  7. die vorliegende Maßnahme zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ mit dem Link <https://www.band-i>
2. di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000,00 euro ai sensi dell'ultimo periodo dell'art. 36, comma 1 LP 16/2015;
  3. di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza ai sensi dell'art. 18 d.lgs 36/2023;
  4. di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem*, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
  5. di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000,00 euro, sono esonerate da tale verifica;
  6. di impegnare l'importo complessivo di 16.470,00 euro comprensiva di oneri fiscali sul capitolo U01031.0450 del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano 2026-2028, esercizi finanziari 2026, 2027 e 2028, come da allegato SAP, parte integrante del presente decreto.  
l'importo viene suddiviso nel seguente modo:  
l'importo di 5.490,00 euro IVA compresa sull'esercizio finanziario 2026,  
l'importo di 5.490,00 euro IVA compresa sull'esercizio finanziario 2027,  
l'importo di 5.490,00 euro IVA compresa sull'esercizio finanziario 2028;
  7. di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente" insieme al link

[altoadige.it/awards/list-public](https://www.bandialtoadige.it/awards/list-public) und dem Link [https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native\\_filters\\_key=XpqbngjkXJ7wg\\_d%20f6laMJ0oQly2wwSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9](https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native_filters_key=XpqbngjkXJ7wg_d%20f6laMJ0oQly2wwSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9) und das Ergebnis im Informationsportal für öffentliche Aufträge im Abschnitt "Ergebnis" zu veröffentlichen.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Der Abteilungsdirektor

Martin Vallazza

al portale <https://www.bandialtoadige.it/awards/list-public> ed al link alla BDNCP

[https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native\\_filters\\_key=XpqbngjkXJ7wg\\_d%20f6laMJ0oQly2wwSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9](https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/appalti/?native_filters_key=XpqbngjkXJ7wg_d%20f6laMJ0oQly2wwSJxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9) , ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici nella sezione "esito".

Contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Il Direttore di Ripartizione

## MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI J260008447

Pos	Capitolo Kapitel	Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung			Prenotazione impegno Mittelvorbindung	Elemento WBS PSP-Element	Importo impegno (preventivo/stima) Zweckbindung (Voranschlag/Schätzung)	
	CdR FSt	Eser Jahr	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz	Inizio competenza Anfang Kompetenz	Fine competenza Ende Kompetenz	CIG	CUP
	Servizio/Acquisto			Dienstleistung/Ankauf		Nota/Note			
001	U01031.0450	254555	DA.LUCA SNC DI GUALTEROTTI LUCA E FONTANA DANIEL						5.490,00
	38	2026	02564730212	02564730212	VIA GALVANI 6/A - BOLZANO	01.06.2026	31.12.2026	BB9E5195AD	
	38.04/manutenzione veicoli Motorizzazione			38.04/WARTUNG FAHRZ. KRAFTFAHRZEUG.					
	P	Tipologia - Typologie		Tipo - Typ	Documento - Dokument	Dettaglio - Detail		Data - Datum	Importo - Betrag
002	U01031.0450	254555	DA.LUCA SNC DI GUALTEROTTI LUCA E FONTANA DANIEL						5.490,00
	38	2027	02564730212	02564730212	VIA GALVANI 6/A - BOLZANO	01.01.2027	31.12.2027	BB9E5195AD	
	38.04/manutenzione veicoli Motorizzazione			38.04/WARTUNG FAHRZ. KRAFTFAHRZEUG.					
	P	Tipologia - Typologie		Tipo - Typ	Documento - Dokument	Dettaglio - Detail		Data - Datum	Importo - Betrag
003	U01031.0450	254555	DA.LUCA SNC DI GUALTEROTTI LUCA E FONTANA DANIEL						5.490,00
	38	2028	02564730212	02564730212	VIA GALVANI 6/A - BOLZANO	01.01.2028	31.12.2028	BB9E5195AD	
	38.04/manutenzione veicoli Motorizzazione			38.04/WARTUNG FAHRZ. KRAFTFAHRZEUG.					
	P	Tipologia - Typologie		Tipo - Typ	Documento - Dokument	Dettaglio - Detail		Data - Datum	Importo - Betrag
<b>Totale attuale - Gesamtbetrag:</b>						<b>16.470,00</b>			



Amt für Ausgaben

Ufficio Spese

Zweckgebunden/auf Kapitel

Impegnate/Sul Capitolo

€ 5.490,00 - Kap./Cap. U01031.0450 / 2026
€ 5.490,00 - Kap./Cap. U01031.0450 / 2027
€ 5.490,00 - Kap./Cap. U01031.0450 / 2028

Buchhalterische Verantwortung i. S. Art. 13 L.G. 17/93  
Responsabilità contabile ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Abteilungsdirektor  
Il Direttore di Ripartizione

VALLAZZA MARTIN

24/05/2026

Für den buchhalterischen Abschnitt

Per la parte contabile

Die Direktorin des Amtes für Ausgaben  
La Direttrice dell'Ufficio Spese

TACCHINARDI MARTA

26/05/2026

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 9 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Martin Vallazza  
codice fiscale: TINIT-VLLMTN77C14B160H  
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3  
numeri di serie: 0132CA76  
data scadenza certificato: 04/09/2026 00.00.00*

Am 26/05/2026 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 9 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Marta Tacchinardi  
codice fiscale: TINIT-TCCMRT82B50I628B  
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3  
numeri di serie: 014B7E7C  
data scadenza certificato: 02/10/2026 00.00.00*

Copia prodotta in data 26/05/2026

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

24/05/2026

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma